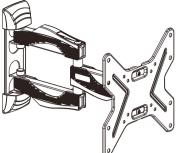
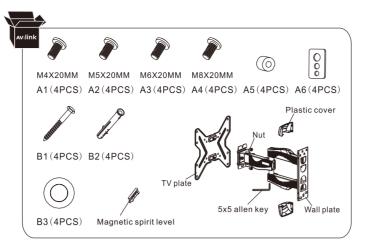


Item No.:IND201



Guide d'installation Installationsanleitung Guia de instalación Guia de Instalação دليل التركيب Guida d'installazione 組み立ての説明 Инструкция по установке 安装说明

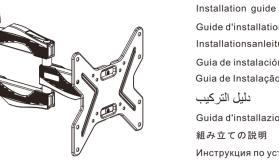








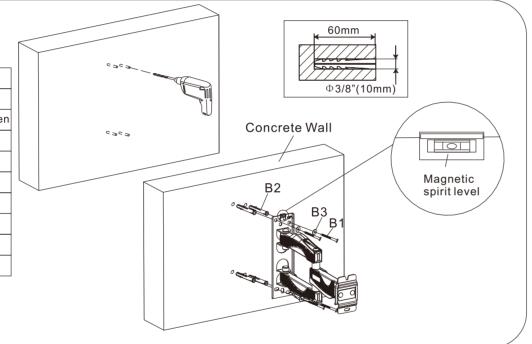






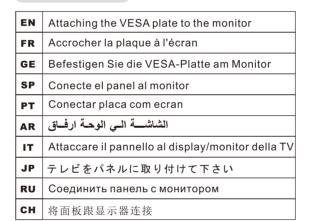
STEP1-A

- **EN** Solid concrete mounting
- FR Montage
- GE Befestigung an stabilen Betonwänden
- SP Montaje en pared de hormigón
- PT | Montagem de concreto sólido
- تركيب على الحائط | AR
- IT montaggio su solido calcestruzzo
- JPコンクリート壁の組み立て
- **RU** Монтаж на бетонную поверхность
- CH 实心混凝土墙的安装



STEP3-A

STEP2



For Tvs with a flat back Pour TVs avec dos plat

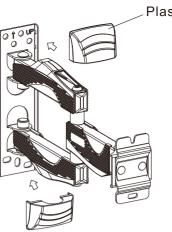
Für TV-Geräte mit flacher Rückseite Para Televisores planos por detrás

Para TVs com traseira plana

للتلفزيونات بمسطح خلفي Per Tv con retro piatto

テレビの裏面が平坦の場合 Для телевизора с плоской обратной поверхностью 带有平板背面的显示器

Plastic cover



Square washer(A6)

 \bigcirc

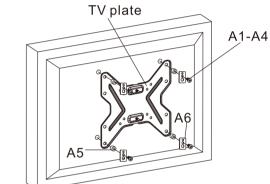
Large hole for

Small hole for

M4 screws

Medium hole for

M5 and M6 screws

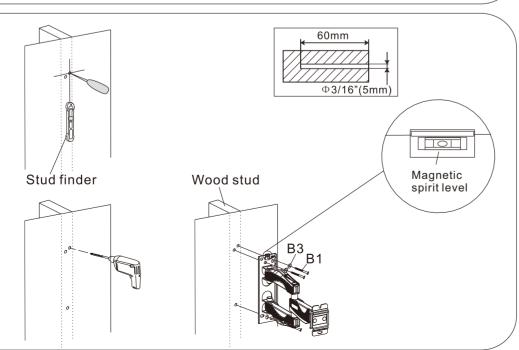


If the bolt A1-A4 is too long, pls add A5 at the rear of the TV plate.

Warning: If the VESA hole of your TV is shallow, pls kindly prepare some short screws by yourself.

STEP1-B

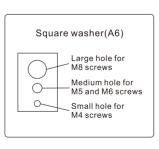
- **EN** Wood Stud Mounting FR | Montage de goujon en bois **GE** Befestigung an Holzträgern SP Montaje en viga de madera
- PT | Montagem de viga de madeira
- تركيب على لوح خشبي 🗚
- IT studio di montaggio su legno
- JP 木質壁の組み立て
- **RU** Монтаж на деревянный массив
- CH 木质墙柱的安装

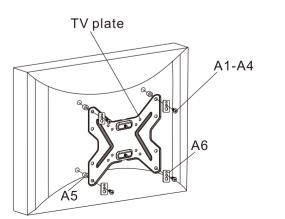


STEP3-B

For Tvs with a curved back or obstruction Pour TVs avec un dos incurvé Für TV-Geräte mit gebogener Rückseite Para Televisores curvados por detrás Para TVs com traseira curvada ou obstrução للتلفزيونات بمقوس خلفي أو إعاقة Per Tv con retro curvo od ostruito テレビの裏面が凹凸の場合 Для телевизоров с выпуклой тыльной стороной.

带有弯曲背面或者有阻挡物的显示器



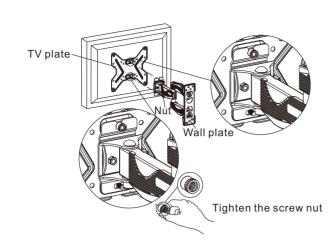


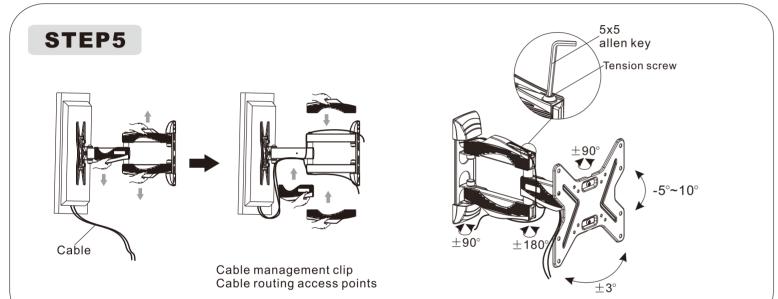
Warning: If the VESA hole of your TV is shallow, pls kindly prepare some short screws by yourself.

STEP4

EN Hang the TV onto the wall plate FR Accrochez le téléviseur sur la plaque murale **GE** Hängen Sie den TV an die Wand-Platte Cuelgue el televisor en la placa de pared PT Pendura a TV na chapa de parede تعليق التلفزيون على لوحة الجدار AR Mettere la televisore nella parete delle mura テレビをパネルと装着のこと **RU** Соединить с настенной панелью CH 将电视挂到墙面板上

Before attaching the TV to the wall plate, tighten the top screw nut to avoid the TV sliding off during installation





CAUTION

This product contains small items that could be a choking hazard if swallowed. Keep these items away from young children.

• Make Sure these instructions are read and completely understood before attempting installation. If you are unsure of any part of this installation, please contact a pro

- The wall or mounting surface must be capable of supporting the combined weight of the mount and the display, otherwise the structure must be reinfe
- Safety gear and proper tools must be used. A minimum of two people are required for this installation. Failure to use safety gear can result in property damage, serious injury or
- Please check joint fastenings every few months and ensure the screws are still securely fastened

This product was designed to be installed on wood stud walls and solid concrete walls. Before installing, make sure the wall will support the combined load of the equipment and hardware. Never exceed the maximum load capacity 25 KG, or else it may result in product failure or personal injury.

A AVERTISSEMENT —

- Ce produit contient des petits objets qui pourraient être un risque d'étouffement en cas d'ingestion. Eloignez-les de vos enfants.

 Assurez-vous que ces instructions sont lues et comprises avant de procéder à l'installation. Si vous n'êtes pas sûr d'une étape, contactez un installateur professionnel.

 Le mur ou la surface de montage doit être capable de supporter le poids combiné du support et l'écrar, lon a structure doit être renforcée.

 Les conseils de sécurité et les outils appropriés doivent être respectés. Un minimum de deux personnes est nécessaire pour cette installation. Ne pas respecter les conseils de sécurité peut entrainer des dommages matériels, des blessures graves ou la mort.
- Vérifiez les pièces d'assemblage tous les deux mois, en s'assurant que les vis soient bien serrées.

Ce produit a été conçu pour être installé sur les murs en bois ou en béton. Avant l'installation, assurez-vous que le mur supportera la capacité de charge. Ne dépas capacité maximale 25 KG, sinon vous avez le risquez d'endommager des produits ou d'entraîner des blessures.

Notice: Ce produit est conçu pour une utilisation en intérieur. L'utilisation de ce produit à l'extérieur pourrait conduire à un endommagement du produit ou des blessures

Achtung!

Dieses Produkt enthält Kleinteile, die von Kindern verschluckt werden können und somit eine Erstickungsgefahr darstellen. Bewahren Sie diese Teile außerhalb der Reichweite

- Vergewissern Sie sich vor der Anbringung, dass die Wand oder Montagefläche die kombinierte Last von Bildschirm, Wandhalterung und allen Befestigungsteilen tragen kann.
- Andernfalls muss die Konstruktion verstärkt werden.
- Benutzen Sie für die Montage eine Hebevorrichtung und geeignetes Werkzeug. Für die Montage sind mindestens zwei Personen erforderlich. Ohne die Verwendung einer Hebevorrichtung können Gegenstände beschädigt und Personen lebensgefährlich verletzt werden.
 Diese Wandhalterung ist für die Installation an Wänden mit einer Holzständerreihe oder Massivbetonwänden geeignet. Vergewissern Sie sich vor der Anbringung, dass die Montagefläche die kombinierte Last von Bildschirm und allen Befestigungstellen tragen kann. Überschreiten Sie niemals die maximale Belastbarkeit 25 KG.

linweis: Die Wandhalterung ist ausschließlich für die Verwendung im Innenbereich entwickelt. Eine Außenmontage kann zu Beschädigungen der Halterung und somit zu



Este producto contiene piezas pequeñas, existe peligro de asfixia si el producto se ingiere. Mantener fuera del alcance de los niños pequeños.

- Asequirese de que estas instrucciones son leidas y completamente ententidas antes de comenzar la instalación. Si no está seguro de cualquier parte de esta instalación, por Assigniese de que estas instrucciones son ierdas y compretamente ententidas antes de contenzar la instalación. Si no esta seguro de cualquier parte de esta instalación, por favor póngase en contacto con un instalador profesional para pedir ayuda.
 La pared o superficie de montaje debe ser capaz de soportar el peso del soporte y la pantalla, de lo contrario la estructura debe ser reforzada.
 Se debe utilizar equipo de herramientas y seguridad. Se necesita mínimo dos paersonas para la instalación. Si no se utiliza equipo de seguridad puede resultar daños a la propiedad,

- lesiones graves o muerte.

 Por favor revise las piezas conjuntas cada dos meses, asegurándose de que los tornillos no se aflojen.
- Este producto fue diseñado para ser instalada en paredes con vigas de madera y de hormigón. Antes de instalar, asegúrese de que la pared, la carga combinada del equipo y la ferretería. Nunca exceda la carga máxima 25 KG de capacidad, o de lo contrario puede resultar en la falla del producto o lesiones personales.
- Nota: este producto está diseñado para uso interior.
 El uso de este producto en exteriores podría causar fallas del producto o lesiones personales.

- 🛕

- AVISO Este produto contém itens pequenos, se engolir pode ter perigo de asfixia, por favor deixa estes itens longe das crianças.

 Confirma que já leu e percebeu completamente as instruções antes de instalação. Se você não entender alguma parte da instalação, faça contato com instalador profissi

 A parede em que faz montagem tem que ser capaz de suportar o peso do suporte e artigo, ou a estrutura de parede tem que ser reforçada.

 Roupas de segurança e instrumentos correspondentes têm que ser usados. No minimo 2 pessoas são necessárias, para a instalação. Sem roupa de segurança pode resi
- em dano, ferimento grave e até morte Por favor verifica as pecas de ligação em cada dois meses, para confirmar se o parafuso está seguro, ou não
- Este produto tem que ser instalado na parede de madeira ou em betão. Antes de instalação, confirma que não vá ultrapassar a capacidade máxima de carga da parede 25 kg, se



. Atenção: Este produto só pode ser usado dentro de casa, a utilização no exterior pode causar dano do produto e ferimento pessoal

هذا المنتج يحتوي على عناصر صغيرة يمكن أن تشكل خطر الاختتاق إذا ما ابتلعت حافظ على هذه العناصر بعيدا عن متناول الأطفال. هذا المنتج يحتري على عناصر صغيرة بهكن أن تشكل خطر الاختشاق إذا ما البلتت جدافظ على هذه العناصر بهيدا عن متقول الأطفالي.
لا حمل الأكسابات فيهما بنا المنافظ والمحدولة التلبيت، إذا كنت غير متكد من أي جزء من هذا التشبيت
لا حمل الاتصال بشبئت مختص القديم المساعدة
الجدار أو مساعدة التشبيت بحيث أن تكون قدارة على دعم الوزن المشترك بين المحلم والسائحة والا يجب استخدام محدات السائحة والأدوات المشترك المساعدة المنافظة التشبيت
ان عدم استخدام محدات السائحة بالمحم عنه ضعر بالمحافظة المنافظة خطوة أو وقاة
ان عدم استخدام أن المستركة بالمحمد عنه مضر بر بالمستكلات أو اصابة خطوة أو وقاة
الله تشمير منا المستح المحمد المحداد المشتركة المحداد والأجهزة . قبل التشبيت
المحداد المسابحة على جدران الخشب والجدران الذرسائية المسابحة بقل التشبيت
المحداد المساعدة بالمحداد المحداد المحداد المستركة المحداد والأجهزة .
المحداد المحدود بها ان لا تجارز (2018) والالالماء في الهواء العلق يمكن أن يودي الى فشل المنتج والمدرر البشري



- 🛕 AVVERTENZE 🗕

Questo prodotto contiene I particolari piccoli, se avesse ingerito accidentalmente, ci sarà il pericolo di soffocamento, si prega di metterli a lontano dai bambini.

Prima dell'Installazione, deve determinare di aver letto le istruzioni d'installazione e comprendere pienamente come installare, se non potra' capire la procedura

- d'installazione, prego di rivolgersi ad un installatore professionista.
- Le mura dell'installazione devono essere in grado di sopportare il peso della staffa e il visualizzatore, altrimenti prego di rafforzare la struttura delle mura in tempo, rafforzando Le mura dell'installazione devono essere in grado di sopportare il peso della staffa e il visualizzatore, altrimenti prego di rafforzare la struttura delle mura in tempo, raffori a capacità di caricole delle pareti delle mura.
 Mentre l'installazione, dovete assicuratevi di mettere i servizi di sicurezza e l'uso di strumenti complementari, con almeno due persone per completare l'installazione, l'assenza di indossare gli abiti di sicurezza, potrebbe causare i danni umani, le lesioni gravi o morti.
 Prego di controllare la connessione in ogni due mesi, prima delle installazioni, prego di confermare se esiste l'allentamento delle viti.
 Tali prodotti devono essere installati nelle mura della parete di legno o di cemento, prima dell'installazione, deve assicurarsi che la capacita di carico delle mura, non deve

- superare il massimo 25 KG portanti, altrimenti causerà I danni del prodotto o le lesioni personali.
- Nota: questi produtti si usa all'interno di casa. Se utilizzate all'aperto, può causare I danni del produtto o le lesioni personali



- 警告
- この製品の中に小さい部品がございます。もし口に入れ込むと呼吸困難などの恐れがあり危険でございますので、お子様の手に届かない場所に放置ください。

 組み立てする前に取扱説明書を完全に読んで、確実に理解した上、装着してください。

 壁に取り付っる場合、室の値さはディズリレイとサポートを支える強度が必要です。

 難しい場合は壁の模造を強化してください。

 ・ 取り付いを持たは変の検査を強化しています。

 ・ 取り付いをはたがができませた。

 ・ 取り付いをはたがができませた。

 ・ 本の場合はである。

 ・ 本の場合はである。

 ・ 本の場合はである。

 ・ 本の場合はである。

 ・ 本の場合はである。

 ・ 本の場合は変えています。

 ・ 本の月に一度は各部品の連結部位をチェックして、ネジの数の具合を確認してください。

- 本製品は必ず木造の壁またはコンクリートの壁に取り付けること。取り付ける前に必ず耐荷重を確認してください。最大限度 25 kg を超過しないこと。超過の場合は商品の破損や人身傷害が発生する危険もございます。
- 注意:本製品は室内で使用することに限られております。室外で使用すると商品の破損や人身傷害を伴う危険がございます。

– 🛕 ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ-

- Этот продукт состоит из мелких деталей, хранить в недоступном для детей месте!
- Перед монтажом следует прочесть полностью всю инструкцию, если что-то непонятно, обратитесь к специалисту за помощью
- Стена, на которую монтируется крепление, должна иметь достаточную прочность, иначе необходимо усилить ее конструкцию и несущую поверхность
- Монтаж необходимо осуществлять в защитной одежде и использовать соответствующие инструменты. Монтажные работы должны осуществляться не менее, чем 2 (двумя) специалистами.
- Необходимо проверять соединительные элементы на наличие ослабления винтов каждые 2 (два) месяца.
- Данная продукция монтируется на деревянных или бетонных стенах. Перед монтажом убедитесь, что нагрузка на несущую стену не превыщает 25 кг, иначе есть возможность преждевременного появления износа, оборудования или травмы человека.

оборудования или травмы человека.





- 本产品含有一些小型零件,若不慎吞咽,将存在室息危险,请将这些小配件远离儿童放置。 确定安装前已阅读完说明书并完全懂得如何安装,如不懂其中任何一个安装步骤,请联系专业的安装人员。 安装墙壁必能承受支架和曼昂器的重量,否则请及时加强墙壁的结构,巩固墙面的水重力。 安装时端务必穿好安全服和使用配套的工具,至少由两人来一同完成安装,如未穿安全服可能致使人体损害,严重者受伤或者死亡。
- 请每隔两个月及时检查连接部件,确认螺丝是否有松动现象。

此类产品必须安装在木塘或者混凝土墙上,安装前,请务必确认墙面的承重力,千万不要超过其最大承重 25 Kg,否则将导致产品损坏或者人身伤害。

注意: 此类产品只用于室内。如用于室外可能导致产品损坏或者人身伤害。

Errors and omissions excepted. Copyright@ 2017. AVSL Group Ltd

129.515UK User Manual